



MESA DIRECTIVA DE EDUCACION JUNTA ORDINARIA

22 de enero de 2009

5:30 p.m. – Sesión Pública

La sesión pública precede a la Sesión de Asuntos a Resolver

La sesión a puerta cerrada comienza al concluir la Sesión de Asuntos a Resolver

Lugar de reunión:

*Centro de Servicios al Estudiante del
Distrito Escolar Unificado de Colton
Salón de Sesiones
851 South Mt. Vernon Avenue
Colton, California*

ORDEN DEL DÍA

I. ASISTENCIA

Pase de lista

Sra. Marge Mendoza-Ware (Presidente)	_____
Sr. Mel Albiso (Vicepresidente)	_____
Sr. David R. Zamora (Vocal)	_____
Sr. Robert D. Armenta, Jr.	_____
Sra. Patt Haro	_____
Sr. Frank A. Ibarra	_____
Sr. Kent Taylor	_____
Sr. James A. Downs	_____
Sr. Jerry Almendarez	_____
Sra. Yolanda Cabrera	_____
Sr. Mike Snellings	_____
Sr. Jaime R. Ayala	_____
Sra. Bertha Arreguín	_____
Dra. Diane D'Agostino	_____
Sra. Mollie Gainey-Stanley	_____
Sra. Alice Grundman	_____
Sr. Todd Beal	_____
Sra. Ingrid Munsterman	_____
Sra. Julia Nichols	_____
Srta. Sosan Schaller	_____
Dr. Patrick Traynor	_____
Srta. Katie Orloff	_____
Sra. Chris Estrada	_____
Sr. Michael Townsend	_____

La misión del Distrito Escolar Unificado de Colton, un equipo de empleados que se preocupan y dedican a la educación de los niños, es de asegurarse que cada niño aprenda el conocimiento académico y las facultades necesarias para prosperar en la universidad o en la fuerza laboral, y se convierta en ciudadano responsable y productivo al proveerle programas especializados y oportunidades interesantes, desafiantes y lucrativas en un ambiente seguro en colaboración con los estudiantes, las familias, y nuestras diversas comunidades.

II. SESIÓN PÚBLICA 5:30p.m. Juramento de lealtad a la bandera

Anuncio sobre los comentarios públicos en la sesión a puerta cerrada, y asuntos incluidos y no incluidos en el orden del día. (Código de Gob. 54954.3[a])

Hay un intérprete disponible en las reuniones de la Junta de Educación para las personas hispanohablantes que necesiten de su asistencia.

El presidente de la Junta de Educación aclara cuál es el proceso para exponer comentarios públicos y pide que se llene por completo la tarjeta designada para tales. Al momento adecuado durante la sesión de audiencia, se le invitará a que pase al podio a cada manifestante el cual deberá comenzar por indicar cuál es su nombre y la ciudad en la cual reside. No se le otorgará más de tres minutos a ningún manifestante ni tampoco más de quince minutos a cualquier tema a menos que el presidente de la Junta de Educación así lo autorice. (Política # 1245 de la Junta Educativa –BP pos sus siglas en ingles).

Tarjeta azul— Asuntos propios de la sesión a puerta cerrada, Asuntos Consensuados en el orden del día, de acción a tomar o asuntos de carácter informativo e investigativo: Favor de indicar el asunto específico y el número del punto del orden del día que quiera discutir.

Tarjeta Blanca – Asuntos no incluidos en el orden del día. Favor de indicar el tema que discutirá

III. SESIÓN DE AUDIENCIA / SESIÓN PÚBLICA

1. Informes Estudiantiles -- Escuela Preparatoria Alternativa Washington
2. Programa de Reconocimiento al Empleado — Diciembre -- Jerry Almdarez
3. Actualización del Plan Estratégico – James A. Downs
4. Comentario público: Asunto consensuado específico & Asuntos a resolver, Asuntos Informativos, Investigativos, y para su Evaluación o de Sesión a Puerta Cerrada.
(tarjeta azul; indique el asunto específico y número del punto del orden del día que quiera discutir)
5. Comentario público: Asuntos no incluidos en el orden del día o algún otro tema.
(tarjeta blanca; indique de qué se trata)

IV. SESIÓN DE ASUNTOS A RESOLVER

A. Asuntos Consensuados

Es de esperarse que los próximos asuntos consensuados sean rutinarios mas no controversiales. La Junta Directiva los aceptará todos a la misma vez tal como se presentaron a menos que algún miembro de la Junta Directiva, del personal, o miembro del público pida que se discuta más a fondo algún asunto o se postergue para tomar una resolución por separado.

A petición de los miembros _____ y _____ de la Junta Educativa, se aceptaron los Asuntos Consensuados #A-1 al #A-13 para su aprobación.

1. Aprobación de minutas (11 de dic. 08: Toma de Posesión de Cargos, Junta de Reestructuración y Junta Ordinaria y junta extraordinaria del 15 de enero de 2009)
2. Aprobación de excursiones para estudiantes
3. Aprobación de consultores para presentaciones en asambleas
4. Aprobación de la empresa consultora en formación continua del personal
5. Aprobación para aceptar fondos de subvención para el incentivo de Educación Agrícola para la Escuela Preparatoria Bloomington (2008-09)
6. Aceptación de fondos de Programas de Entrenamiento Laboral I (2008-09)
7. Aprobación de la Descripción de Curso *Liderazgo Agrícola* y adopción del libro y materiales auxiliares y suplementarios didácticos (Grados 10-12, Comenzando enero 2009)
8. Aprobación de la Descripción de Curso *Maquinaria Agrícola I y II* y adopción del libro y materiales auxiliares y suplementarios didácticos (comenzando enero 2009)
9. Aprobación de la Descripción de Curso *Manejando Tu Propia Vida* y adopción del libro y materiales auxiliares y suplementarios didácticos (comenzando enero 2009)
10. Aprobación del Informe del Acuerdo con el Superintendente de Escuelas de Sacramento del SB 472 *Programa de Lectura 180* para maestros de Inglés en escuelas preparatorias. (2008-09)
11. Aceptación de regalos
12. Aprobación de resarcimiento por daños al vehículo de un empleado (Nos.EIN 6629, 4061, 4602)
13. Aprobación para presentar **aviso de conclusión de licitación*#*: 08-05 – Proyecto de construcción de salones portátiles y baños de la Escuela Primaria Birney (**Braughton Construction, Inc.**)

B. Asunto(s) diferidos

C. Asuntos a resolver

1. Aprobación de empleo del personal
2. Aprobación de asistencia a conferencias
3. Aprobación de cambiar las fechas de las juntas de la Mesa Educativa de Educación de abril 2009
4. Aprobación de órdenes de compra
5. Aprobación de desembolsos
6. Aprobación de distribución y designios de gastos para las Instalaciones de la segunda y última división en dos partes del subsidio global discrecional 2006-2007 para varias escuelas.
7. Petición por parte del personal para ratificar la aprobación del cambio de la orden (*Crédito*) No. 08-11: Proyecto de instalación de alfombra en la Escuela Crestmore de

acuerdo con la disposición de la Mesa Directiva de Educación 08-10

8. Aprobación de la enmienda al contrato con la empresa Winzler & Kelly para la extenuación de servicios de medidas de mejoramiento y evaluaciones en la preparatoria #3
9. Aprobación de la enmienda no.2 al contrato con la empresa Vanir Construction Management Services (Servicios de Gestión de Construcción) para la construcción de la preparatoria #3 – Rembolso de gastos de reprografía
10. Aprobación de la enmienda a la política de la Mesa Directiva de Educación — Estatutos *BB 9005(A & B) Normas de Gobierno, Censura de Políticas y Procedimientos*
11. Adopción de la disposición 09-06: Autorizar el préstamo provisional entre fondos del Distrito (2008-09)
12. Adopción de la disposición 09-07: Establecimiento del Comité de supervisión del bono de la Medida G
13. Aprobación de las Normas para el Comité de supervisión del bono de la Medida G

D. Asuntos a resolver — Disposiciones

1. Adopción de disposición, *Reconocimiento del Mes la Historia Afroamericana, febrero 2009*
2. Adopción de disposición, *Reconocimiento de la Semana Nacional de Asesores Académicos 2-6 de febrero de 2009*

V. SESIÓN DE ASUNTOS INFORMATIVOS, INVESTIGATIVOS Y PARA SU EVALUACIÓN

1. Departamento de Personal -- Renuncias -- Jerry Almendarez
2. Resumen del informe trimestral del reglamento uniforme para presentar una queja - Mike Snellings
3. Propuesta a la enmienda al reglamento administrativo – Jerry Almendarez
AR 4131 Formación del Personal – Certificado
4. Propuesta al cambio y sustitución de la Política de la Mesa Directiva de Educación y reglamento administrativo – Mike Snellings
AR 1312.3 Reglamento Uniforme para Presentar una Queja (enmienda)
BP 5111.13 Educación para los niños indigentes (sustitución)
5. Propuesta de la nueva de la Mesa Directiva de Educación y reglamento administrativo – James A. Downs
BP & AR 0619 Evaluación de programas didácticos y demás
6. Actualización Presupuestal – Jaime Ayala
7. Aceptación del Informe de Auditoría Anual 2007-08 – Jaime Ayala
8. Informes financieros del Cuerpo Estudiantil Asociado (ASB) – Jaime Ayala
9. Aprobación del cambio de orden (#2, costo neto) licitación 08-08: Proyecto de construcción de salones portátiles y baños de la Escuela Primaria Mary B.

Lewis -- Jaime Ayala

10. Actualización de Instalaciones: Escuela #28: Grand Terrace – Alice Grundman
11. Actualización de Instalaciones: Escuelas del area de Bloomington, Fontana, Southridge & Rialto – Alice Grundman
12. Personal de mantenimiento centralizado
13. Incentivos de Jubilación – Jaime Ayala, Jerry Almendarez
14. Communiqué (Comunicado) del Superintendente / Correspondencia
15. Limitación del uso de papel durante las Juntas de la Mesa Directiva de Educación – James A. Downs
16. Representante ACE
17. Representante CSEA
18. Representante MAC
19. Miembros de la Mesa Directiva de Educación Representante de ROP
20. Comentarios de los miembros de la Mesa Directiva de Educación

VI. SESIÓN A PUERTA CERRADA Al concluir los asuntos a resolver: salón de reuniones en el Centro de Servicios al Estudiante, 851 So. Mt. Vernon Ave., Colton, California. (Código de gob.54950 et seq.)

- 1. Disciplina estudiantil**
- 2. Personal**
Empleado Público: Disciplina/ cesación /despido/Reasignación (Código de gob.54957)
- 3. Junta con el negociador de bienes inmuebles** (Código de Gob.54956.8)
Propiedad: APNs 1167-151-35, 36, 38 & 39 y 1167-221-01 & 02; 1167-151-45
Negociadores del Distrito: James Downs, Casey Cridelich, Alice Grundman,
Buffet de abogados: Best, Best & Krieger
Bajo negociación: Negociación de propiedad y evaluación del estado de reclamos sobre derechos de traslado
- 4. Junta con el abogado — Litigios previstos**
Significativa exposición a litigios de acuerdo al Artículo 54956.9(b) del Código de gobierno
Casos posibles: Uno
- 5. Junta con negociador laboral**
Agencia: Jerry Almendarez Superintendente adjunto de Recursos Humanos
Ingrid Munsterman, Directora de Recursos Humanos
Organizaciones de empleados: Asociación de Educadores de Colton (ACE)
Asociación de Empleados de California (CSEA)
Asociación de Gerentes de Colton (MAC)

VII. SESIÓN PUBLICA -- ASUNTO A RESOLVER QUE SE DIO A CONOCER EN LA SESIÓN A PUERTA CERRADA

VIII. CLAUSURA